**Zeitschrift:** The Swiss observer: the journal of the Federation of Swiss Societies in

the UK

1787

**Herausgeber:** Federation of Swiss Societies in the United Kingdom

**Band:** - (1982)

Heft:

**Rubrik:** Educational opportunities in Switzerland

#### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Siehe Rechtliche Hinweise.

#### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. <u>Voir Informations légales.</u>

#### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. See Legal notice.

**Download PDF:** 14.05.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch



## The Swiss Life Insurance and Pension Company

offers through its **United Kingdom Branch:** 

For Individuals ALL CLASSES OF INDIVIDUAL LIFE ASSURANCE AND ANNUITIES

For United Kingdom Companies GROUP PENSION. LIFE ASSURANCE AND GROUP PERMANENT **HEALTH INSURANCE SCHEMES** 

#### For Multinational Companies

#### THE MASTER COVER CONTRACT

Savings in costs

by means of multinational pooling

#### Further details may be obtained from Swiss Life's offices at:

9-12 Cheapside London EC2V 6AL Telephone 01 - 236 3841

Schweizerische Lebensversicherungs-und Rentenanstalt

A Mutual Company Incorporated in Switzerland in 1857

**ASSETS EXCEED £3,500 MILLION** ANNUAL INCOME EXCEEDS £850 MILLION

## **Swiss Life**

## **EDUCATIONAL**

#### DIAVOX



#### Modern Institute of Languages

19, avenue de Beaulieu, 1004 Lausanne tel. 021/37 68 15

#### French, German, English

The most up-to-date methods. Intensive day courses from 4-11 weeks in small groups of adults from 16, or private lessons.

Preparation for public exams. Aims: Fluent oral and written communication.

#### International School of Geneva Ecole Internationale de Genève

62 route de Chêne, 1208 Geneve Tel: 36 71 30

international education in a Swiss environment Maturité Fédérale Suisse

- International Baccalaureat
- Baccalaureat Français
- GCE
- American College Boards Boarders from age 11 winter and summer sports, university guidance

#### LA FONTANELLE Vevey, Lake of Geneva

INTERNATIONAL SCHOOL FOR GIRLS

French and other languages. Audio-visual for beginners. Domestic science and secretarial. Winter sports. Holiday course -July-August.

Principals: Mr & Mrs D.A. Savage Tel: 021/51 33 58



#### International girls' school

Sunny Dale CH-3812 Interlaken-Wilderswil Phone 036/22 17 18 Irene Gaugler, prop. and dir.

Excellent references

Thorough study of French, German, English with official diplomas. (Alliance Française, Goethe-Institute, Cambridge-Certificate) Commercial branches, Arts,

Commercial branches, Arts, General education, savoir vivre Domestic science. Summer and winter sports in excellent climate. Our concern is the broading of interest and development of self-confidence.

**VOCATIONAL GUIDANCE** Individual personality development Scholastic year and summer language courses in July.

#### **AIGLON** SWITZERLAND

The British International University Preparatory School in the French Swiss Alps

- 250 boarding boys and girls (11-18 years) Oxford G.C.E. 'O' and 'A'
- Levels
- American College Board
- University preparation US, UK, Canada, Europe
- Good sports, ski-ing and mountain excursions
- Character building emphasised
- Summer Courses with English and French tuition

For further information and entrance requirements, apply to:

Philip L. Parsons, M.A. (Cantab), Headmaster, Aiglon College, 1885 Chesières-Villars, Switzerland.

Tel: (025)35 27 21 Telex: 456 211 ACOL CH

Parents, our free advisory service helps you to choose the

## RIGHT SCHOOL RIGHT PLACE

- more than 60 private schools and institutes
- teaching: well reputed for its quality and diversity
- Summer and Winter sports

#### LAKE OF GENEVA REGION

Canton of Vaud - SWITZERLAND

- favourable environments for studying
- hub of a vast network of international lines of communications
- beautiful landscape healthy climate

#### **PRIVATE SCHOOL ADVISORY BUREAU**

10 Ave de la Gare CH-1002 Lausanne Tel 021/22 77 71 Telex 24390



Under the patronage of the Association of private schools (AVDEP) and the Tourist Office of Lake of Geneva Region (OTV)

## OPPORTUNITIES IN SWITZERLAND

# Subjects may vary but the standard is the same

EDUCATION in Switzerland is administered principally by the cantons (of which there are 25, each with its own Department of Education) and local authorities. As in England the Federal or Central Government has no power to determine the curriculum of public or private schools.

The Federal Authorities only intervene in order to establish certain standards below which education must not fall, as well as the requirements of the "Federal Maturity Examination", the school-leaving certificate which enables the entrance to universities.

Each canton enacts its own laws for the maintenance, support and administration of its public school system.

The principle of free, compulsory education is maintained throughout the country but within this framework, account is taken of regional differences and traditions, particularly at the primary school level.

Thus the school systems within the Swiss Confederation vary from canton to canton but, as in England, it is possible to detect general characteristics, particularly at secondary school and university levels.

In general, the pattern of primary education is that all children go to a common school between the ages of six or seven and 10 or 11.

Then, as in England, pupils either continue at primary

school or enter a cantonal secondary school establishment, comparable to the English grammar school.

At 16, after passing final examinations, education may be continued at the gymnasia (senior high school) which the student leaves two or three years later after obtaining his "baccalaureat" or "Swiss Maturity Certificate".

At the secondary school and gymnasium young people already tend to specialise, in classical (Latin-Greek or Latin-modern languages), scientific (mathematics-sciences), or commercial

Entrance to the commercial schools is at 14. For technical schools of secondary level the age of entry is 15. These schools provide a general education along with vocational training.



Ecole active bilingue
Boarding School in the
Swiss Alps
Boys and girls aged from 5
to 12
Primary classes only
French language

programmes
Scholastic year and
summer courses

Information:
Alain Spadone
CH. 1884 Villars Chesières
Tél: 025.35.22.30

Télex: 456.222. LPP + CH



Intensive courses in French Preparation for the GCE American section CEEB International Baccalaureat Swiss Federal Maturity Summer courses

A complete education from Kindergarten to University. Serious studies encouraging independent effort. Character building through sport, games, theatre and cultural activities.

Day school.

Boarding school organised in small groups to create a family atmosphere.

We should be happy to give more detailed information by letter or by telephone (021) 32 11 22

#### Le Manoir International school for young ladies Ch 2520 La Neuveville (lake of Bienne) Tel: (038) 51.36.36

Le Manoir is an international boarding school for young ladies, influenced by the best Swiss and English educational principles. Certificate and Diploma in French, English and German, Italian and Spanish, General Knowledge, Commercial branches, Secretarial Diploma. Domestic Science. Modern installations, language laboratory, tennis

courts, covered swimming pool. Sauna. Sport ground for volley and basketball. Chalet at Wengen in the Alps. Swiss and foreign references since 1939.

Summer holiday courses.

Principal:

Messrs. G. and J. Voumard, Anglo-Swiss family



### HAPPY CHILDHOOD THROUGH STUDIES



## BOARDING FOR BOYS AND GIRLS

aged from 5 to 15

## FRENCH PROGRAMMES CP to 3rd form; O-Level

Intensive tuition in French

Holiday Courses – Summer, Christmas, Easter.

Directors: Jean and Mathilde Wegmüller Ch-1807-Blonay/Montreux Tel: 021-531193



# ST. GEORGE'S SCHOOL

1815 Clarens-Montreux

British girls' boarding school, founded in 1927.

Beautifully situated by lake side. Purpose built: Extensive grounds. All sports. Preparation for G.C.E., S.A.T. and university entrance.

Enquiries:

The Rev. L.V. Wright M.A.
Tel: (021) 61.34.24 - Telex: 453131 geor



## MONTMIRAIL

CH - 2075 NEUCHATEL

Phone 038/33 22 41

Girls boarding school 15-19 years. Family atmosphere. One year course.

#### FRENCH (Alliance Française)

Language lab, audio-visual method. Commercial branches. Domestic science.

SUMMER HOLIDAY COURSE